



Dotatok k Zmluve o poskytovaní služieb

Kód objednávky: 1-820125670888

Kód ú astníka: 1127494800

Kód adresáta: 1127494802

uzavretý pod a zákona . 452/2021 Z.z. o elektronických komunikáciách v znení neskorších predpisov

a § 588 a nasl. zákona . 40/1964 Zb. Ob ianskeho zákonníka, ak je Ú astníkom spotrebite , alebo § 409 a nasl. zákona . 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka, ak Ú astníkom nie je spotrebite
(alej spolu len „Dodatok“ alebo „Dohoda“) medzi:

PODNIK

Slovak Telekom, a.s.	Bajkalská 28, 817 62 Bratislava, zapísaný: Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, oddiel Sa, vložka íslo 2081/B, I O: 35 763 469, DI : 2020273893, I pre DPH: SK2020273893
Kód predajcu:	Ret Shop Rep wth SME Acc_5128081
Zastúpený:	Miroslav Gao STAVENA MOBILE s.r.o., Gemerská 2068/3, Košice, 040 11, ICO:53468597

(alej len „Podnik“) a

Ú ASTNÍK - PRÁVNICKÁ OSOBA/FYZICKÁ OSOBA - PODNIKATE

Obchodné meno / Sídlo podnikania:	Obec ubiša, ubiša 129, 06711 ubiša		
Register, íslo zápisu podnikate a:			
Kontaktný e-mail:	obeclubisa@obeclubisa.sk	Kontaktné tel.	0918751671
I O:	00323225	I pre DPH:	SK2021232741

(alej len „Ú astník“)

ŠTATUTÁRNY ORGÁN / ZÁKONNÝ ZÁSTUPCA / SPLNOMOCNENÁ OSOBA

Titul/Meno/Priezvisko:	- Obec ubiša		
E-mail:	obeclubisa@obeclubisa.sk		
Telefón:	0918751671	. OP / Pasu:	-

ADRESÁT - adresa zasielania písomných listín

Titul/Meno/Priezvisko:	Obec ubiša
Adresa zasielania:	ubiša 129, 06711 ubiša
Spôsob fakturácie:	Elektronická faktúra vo formáte PDF (EF PDF) sprístupnená na internetovej stránke Podniku Požadujem doru ovanie EF PDF do e-mailu obeclubisa@obeclubisa.sk
Zú tovacie obdobie:	Mesa ne od 22. d a v mesiaci do 21. d a v mesiaci

SIM KARTA A ZARIADENIE

Mobilný Hlas SIM karta .	8942102380007755232
Mobilný Hlas Tel. .	0911571606
IMEI Xiaomi Redmi 15C 4-128GB 5G	868544075360402
IMEI Xiaomi Redmi Note 14 Pro+ 512 5G	862269077117727



TABU KA .1

AKCIA: Telekom mobilné paušály			Aktivácia
Kontaktná osoba: - Obec ubiša Telefón: 0918751671 Adresa doručenia: ubiša 129, 06711 ubiša			
Názov služby: Magio TV GO			
Identifikácia Magio GO: 1EA9HRZY7L			
Program služby: Magio TV Štart Plus			
Služba: Mobilný Hlas DOBA VIAZANOSTI: 24 mesiacov			
Program služby: Biznis L			
VoWiFi			
Rozhodcovská doložka			
Rozhodcovská doložka: Nie			
Kontrola dát v roamingu			
Limit kontroly dát (cena s DPH v EUR): 24,60 Limit kontroly dát 2 (cena s DPH v EUR): 0,00			
Zverejnenie v telef. zozname			
Zverejnenie v telef. zozname: Žiadam o nezverejnenie			
VoLTE			
OnNet Security			
Dotácia za koncové zariadenie			Aktivácia
Doúťovanie ceny			Aktivácia
Názov	Platnosť ceny	Cena s DPH	Splatnosť
Základ pre doúťovanie ceny - počiatočná suma, ktorá bude klesať		30,00€	
Súčet všetkých zliav zo štandardných poplatkov za Služby		30,00€	
Biznis L po odíťaní zliav		42,03€	mesačne
Doúťovanie ceny		5,18€	jednorazovo
Dotácia za koncové zariadenie		29,67€	jednorazovo
Neakciová maloobchodná cena za KZ/Dátové zariadenie		169,00€	
Xiaomi Redmi 15C 4-128GB 5G	Kúpna cena	0,04€	jednorazovo

TABU KA . 2 Splátkový kalendár zariadenia

Zariadenie	Xiaomi Redmi Note 14 Pro+ 512 5G	Plná cena Zariadenia (Cena Zariadenia pred zohľadnením Zľavy)	529,00 €
Variabilný symbol	6227497050	Zľava	216,00 €
Identifikátor Zariadenia		Kúpna cena (Plná cena zariadenia po zohľadnení Zľavy)	313,00 €
Spôsob úhrady	splátky	Akontácia	1 €jednorazovo
Počet mesačných splátok	24	Výška mesačných splátok	13 €

Ak Ú astník na základe Zmluvy v znení pred uzavretím tohto Dodatku (alej len „Zmluva v skoršom znení“) nadobudol za odplatu zariadenie, Dodatok nemá dopad ani na povinnos Ú astníka v súlade so Zmluvou v skoršom znení doplati kúpnu cenu takéhoto koncového zariadenia, ak ku d u uzavretia Dodatku ešte nebola v celej výške uhradená.

1) PREDMET DODATKU:

- a) Závazok Podniku vykona zmenu pôvodného programu Služby poskytovaného na telefónnom ísle uvedenom v tabu ke "SIM KARTA A ZARIADENIE", resp. na inom telefónnom ísle, ktoré ho bude v budúcnosti nahrádza (alej len "telefónne íslo"), aktivovanom na SIM karte alebo eSIM profile poskytnutých na základe Zmluvy na program Služby uvedený v tabu ke . 1 tohto Dodatku, a to k prvému d u zú tovacieho obdobia nasledujúceho po ú innosti tohto Dodatku, ak nie je alej v tomto Dodatku uvedené inak.
- b) Závazok Ú astníka vráti Podniku pomernú as Z avy z Kúpnej ceny zariadenia predaného na základe Zmluvy v skoršom znení z dôvodu pred asného ukon enia predchádzajúcej viazanosti. Suma, ktorú má Ú astník vráti , je uvedená v Tabu ke . 1 pod názvom Dotácia za koncové zariadenie a jej výška je ur ená s prihliadnutím na neuplynutú as predchádzajúcej viazanosti. Podnik poskytol Z avu s predpokladom naplnenia dohodnutého obdobia viazanosti a pred asnou zmenou Zmluvy v skoršom znení Podniku vznikla strata, ktorá je iasto ne krytá vrátením pomernej asti Z avy. Suma pomernej asti Z avy, ktorú má Ú astník vráti , bude vyú tovaná v nasledujúcej faktúre ako položka „Dotácia za koncové zariadenie“. Povinnos plati splátky Kúpnej ceny predchádzajúceho zariadenia predaného na základe Zmluvy v skoršom znení až do jej úplného splatenia nie je dotknutá.
- c) Závazok Ú astníka uhradí Podniku Jednorazové vysporiadanie z avy z ceny Služby z dôvodu pred asného ukon enia viazanosti dohodnutej v Zmluve v skoršom znení. Suma Jednorazového vysporiadania je uvedená v Tabu ke . 1 pod názvom Doú tovanie ceny a je ur ená v pomernej výške k z ave z ceny Služby uvedenej v Zmluve v skoršom znení s prihliadnutím na neuplynutú as predchádzajúcej viazanosti. Jednorazové vysporiadanie slúži na iasto né krytie strát Podniku, ktoré vznikli Ú astníkom požadovanou pred asnou zmenou Zmluvy v skoršom znení, nako ko Podnik poskytol z avu z ceny Služby poskytovanej na základe Zmluvy v skoršom znení s predpokladom naplnenia dohodnutého obdobia viazanosti 24 mesiacov. Suma Jednorazového vysporiadania bude vyú tovaná v nasledujúcej faktúre ako položka „Doú tovanie ceny“.
- d) Závazok Ú astníka (i) riadne a v as plati cenu za aktiváciu a poskytovanie Služieb Podniku, uvedenú pre príslušný program Služieb zvolený pod a tabu ky . 1 Ú astníkom, v Cenníku pre poskytovanie služieb Podniku (alej len „Cenník“) platnému ku d u podpisu tohto Dodatku a (ii) dodržiava svoje povinnosti v súlade s týmto Dodatkom, Zmluvou, Cenníkom, Osobitnými podmienkami pre poskytovanie zvoleného programu Služieb (alej len „Osobitné podmienky“), ak boli pre zvolený program Služieb vydané a Všeobecnými podmienkami pre poskytovanie služieb (alej len „Všeobecné podmienky“), s ktorými sa mal Ú astník možnos oboznámi pred podpisom tohto Dodatku na internetovej stránke Podniku www.telekom.sk alebo na predajných miestach Podniku.
- e) Závazok Podniku odovzda Ú astníkovi zariadenie pod a tejto Dohody a poskytnú mu z avu a záväzok Ú astníka zariadenie prevzia a zaplati za kúpnu cenu pod a tejto Dohody spôsobom a za podmienok dohodnutých v tejto Dohode a sp a podmienky pre poskytnutie z avy. Zariadenie môže byt v tejto Dohode alebo v dokumentoch súvisiacich s touto Dohodou ozna ené aj ako koncové zariadenie alebo iným ozna ením zodpovedajúcim povahe zariadenia. Prevzatie zariadenia Ú astníkom a uhradenie kúpnej ceny potvrdzujú Podnik a Ú astník podpisom tejto Dohody, ak nie je pre konkrétne zariadenie v tejto Dohode alebo v dokumentoch súvisiacich s touto Dohodou uvedený iný moment odovzdania zariadenia alebo uhradenia kúpnej ceny zariadenia. Pri úhrade ceny zariadenia na splátky, ak dochádza k prevzatiu zariadenia na predajni alebo výdajnom mieste spoločnosti Packeta, Ú astník uhrádza akontáciu pri prevzatí zariadenia alebo ak má byt zariadenie doru ené, Ú astník uhrádza akontáciu kuriérovi pri odovzdaní, ak je výška akontácie za zariadenie viac ako 12 € alebo na základe vystavenej faktúry ak je výška akontácie najviac 12 €, ak nie je v tejto Dohode pre konkrétne zariadenie uvedené inak. Ak sa má konkrétne zariadenie v zmysle ustanovení tejto Dohody alebo dokumentov súvisiacich s touto Dohodou upravujúcich jeho predaj doru i , doru enie prebieha v pracovných d och medzi 7:00 až 19:00 hod., ak sa zmluvné strany nedohodnú v konkrétnom prípade inak.
- f) Závazok Podniku odovzda Ú astníkovi zariadenie pod a Dodatku a poskytnú mu z avu a záväzok Ú astníka zariadenie prevzia a zaplati za kúpnu cenu pod a Dodatku spôsobom a za podmienok dohodnutých v Dodatku a sp a podmienky pre poskytnutie z avy. Zariadenie môže byt v tejto Dohode alebo v dokumentoch súvisiacich s touto Dohodou ozna ené aj ako koncové zariadenie alebo iným ozna ením zodpovedajúcim povahe zariadenia. Prevzatie zariadenia Ú astníkom a uhradenie kúpnej ceny potvrdzujú Podnik a Ú astníkom podpisom tejto Dohody, ak nie je pre konkrétne zariadenie v tejto Dohode v dokumentoch súvisiacich s touto Dohodou uvedený iný moment odovzdania zariadenia alebo uhradenia kúpnej ceny zariadenia prípadne jej asti. Ak sa má konkrétne zariadenie v zmysle ustanovení tejto Dohody alebo dokumentov súvisiacich s touto Dohodou upravujúcich jeho predaj doru i , doru enie prebieha v pracovných d och medzi 7:00 až 19:00 hod., ak sa zmluvné strany nedohodnú v konkrétnom prípade inak.
- g) Závazok Podniku poskytnú Ú astníkovi alšie jedno alebo viac zariadení za zvýhodnenú kúpnu cenu tak, ako je uvedené v asti „SIM KARTA A KONCOVÉ ZARIADENIE“ (alej „ alšie zariadenie“), ak Ú astník touto Zmluvou/Dodatkom zároveň uzatvára kúpnu zmluvu, na základe ktorej kupuje koncové zariadenie bližšie špecifikované ako KZ v asti „SIM KARTA A KONCOVÉ ZARIADENIE“ tejto Zmluvy/tohto Dodatku za akciovú kúpnu cenu špecifikovanú v tabu ke .1.

Podpisom tejto Zmluvy/tohto Dodatku Ú astník potvrdzuje prevzatie KZ a alšieho zariadenia v kombinácií ako je uvedené v asti „SIM KARTA a KONCOVE ZARIADENIE“ v súlade s týmto bodom. Ak k uzatvoreniu tejto Zmluvy/tohto Dodatku došlo na dia ku alebo mimo prevádzkových priestorov Podniku v zmysle zákona . 108/2024 Z. z. a Ú astník využije právo odstúpi od tejto Zmluvy/tohto Dodatku do 14 dní od prevzatia kombinácie KZ a alšieho zariadenia, je

- Ú astník povinný z titulu bezdôvodného obohatenia vráti všetko, o na základe tejto Zmluvy/tohto Dodatku prijal, vrátane prevzatého ďalšieho zariadenia.
- h) Závazok Podniku aktivovať a poskytovať službu Magio TV Štart/ Start Plus/ Štart Extra v zvolenom programe (v tabu ke . 1) ako doplnkovú službu k programu Služieb uvedenému v tabu ke . 1. Je to program služby Magio Televízia cez internet poskytovaný Ú astníkovi výlu ne ako doplnok (sú as) tzv. základnej Služby, bez poplatku, po as doby viazanosti Služby. Túto doplnkovú službu môže Ú astník využívať len na jednom zariadení typu smartfón alebo tablet. Bližšie podmienky poskytovania doplnkovej služby sú uvedené v Cenníku a v Osobitných podmienkach pre poskytovanie služby Magio Televízia cez internet (alej len "Osobitné podmienky Magio Televízia"). Ú astníkovi bude táto doplnková služba v zvolenom programe sprístupnená do 3 pracovných dní odo d a nadobudnutia ú inosti tejto Zmluvy/tohto Dodatku, ak nie je dohodnuté inak.
- i) Doplnkovú službu Magio TV Štart /Štart Plus /Štart Extra je možné využívať len za sú asného splnenia nasledujúcich podmienok: i) prístup do siete internet s minimálnou rýchlosťou downstreamu 1 Mbit/s, ii) stiahnutie osobitej aplikácie umiestnenej na stránke www.magiogo.sk do zariadenia, prostredníctvom ktorého bude Ú astník službu využívať iii) registrácia Ú astníka na stránke www.magiogo.sk/registracia a iv) splnenie funkčných a technických požiadaviek na zariadenie, prostredníctvom ktorého bude Ú astník službu využívať, uvedených na stránke www.telekom.sk. Splnenie podmienok uvedených v bodoch i) až iv) predchádzajúcej vety je vo výlu nej zodpovednosti Ú astníka. Podnik negarantuje funkčnosť služby, ak nie je splnená ktorákoľvek z uvedených podmienok.
- j) Prenesené dáta pri sledovaní televíznych programov v rámci služby Magio televízia cez internet sú sú asou objemu dát pre prístup do siete internet. Prenesené dáta nad rámec dátového paušálu (ak sú obmedzené) budú Ú astníkovi spoplatnené podľa cenníka poskytovateľa, ktorý prístup do siete internet poskytuje. Pre vylú enie pochybností sú sú asou doplnkovej služby Magio TV/Štart Plus /Štart Extra nie je poskytovanie pripojenia do siete internet; výber poskytovateľa a služby pripojenia do siete internet je výlu ne v zodpovednosti Ú astníka.
- k) Informáciu o aktivácii doplnkovej služby Magio TV Štart/ Štart Plus /Štart Extra spolu s identifikátorom Ú astníka pre registráciu (alej len „Informácia o aktivácii služby“) zašle Podnik Ú astníkovi na telefónne číslo alebo e-mail uvedený Ú astníkom v tejto Zmluve/tohto Dodatku. V prípade, ak si Ú astník zvolí zaslanie Informácie o aktivácii služby na e-mail, Ú astník berie na vedomie, že Informácia o aktivácii služby bude s jeho súhlasom doru ovaná ako text, ktorý bude obsahom emailovej správy, ktorej otvorenie nebude chránené heslom proti neoprávnenému prístupu k údajom. V takom prípade Ú astník podpisom tejto Zmluvy potvrdzuje, že si je vedomý zodpovednosti za ochranu údajov uvedených v Informácii o aktivácii služby zasielanej na ním určenú e-mailovú adresu pred prístupom tretích osôb.
- 2) Ú astník, ktorý využíva viacero služieb Podniku a splní podmienky uvedené v Osobitných podmienkach Magenta 1, môže erpa výhody Magenta 1, ktorými sú bu zava 10% z mesa ného poplatku za vybrané služby, alebo benefity podľa vlastného výberu Ú astníka. Viac informácií na www.telekom.sk/magenta1.**
- 3) ELEKTRONICKÁ FAKTÚRA: Ú astník podpisom tohto Dodatku potvrdzuje/ude uje súhlas na poskytovanie faktúry v elektronickej forme, a zároveň súhlas s poskytovaním EF sprístupnením na internetovej stránke Podniku podľa platných Všeobecných podmienok a Cenníka. Zároveň bude Ú astníkovi bezplatne poskytovaná služba Podrobný výpis v elektronickej forme na internetovej stránke podniku. Ak Ú astník využije možnosť zasielania rovnopisu EF na e-mail, EF bude zároveň doru ovaná ako príloha e-mailovej správy vo formáte PDF na e-mailovú adresu určenú Ú astníkom pre zasielanie EF podľa tohto Dodatku a jej otvorenie nebude chránené heslom proti neoprávnenému prístupu k údajom. Ú astník podpisom tohto Dodatku potvrdzuje, že si je vedomý zodpovednosti za ochranu údajov na EF zasielanej na ním určenú e-mailovú adresu pred prístupom tretích osôb. Podnik nezodpovedá za škody spôsobené ú astníkovi prístupom neoprávnených osôb k údajom na EF vo formáte PDF. Odpis EF v listinnej forme je spoplatnený v zmysle Cenníka.
- 4) ZÚ TOVACIE OBDOBIE: Trvanie zú tovacieho obdobia je uvedené v tabu ke s názvom "Adresát - adresa zasielania písomných listín". Prípadnú zmenu trvania zú tovacieho obdobia Podnik oznámi Ú astníkovi najmenej jeden mesiac vopred. Frekvencia fakturácie je jednomesa ná.
- 5) ZÁVÄZOK VIAZANOSTI: Ú astník sa zaväzuje, že po dobu viazanosti, ktorej d ŕžka je špecifikovaná v Tabu ke . 1 a plynie odo d a nadobudnutia ú inosti tejto Zmluvy, vrátane jej pred ŕzenia, ak dôjde k jej pred ŕzeniu v súlade s ustanoveniami Zmluvy (v tejto Zmluve v skrátenej forme aj „doba viazanosti“), (i) bude využívať Služby Podniku poskytované na základe tejto Zmluvy na telefónnom čísle, teda nevykoná žiadny úkon, ktorý by viedol k ukon eniu využívania Služby Podniku pred uplynutím doby viazanosti, a (ii) bude riadne a v as uhrádza cenu za poskytované Služby (alej len „záväzok viazanosti“). Porušením záväzku viazanosti preto je:
- a) ukon enie využívania Služieb Podniku pred uplynutím doby viazanosti v dôsledku ukon enia Zmluvy pred uplynutím doby viazanosti;
- b) ukon enie využívania Služieb Podniku pred uplynutím doby viazanosti v dôsledku prenosu telefónneho čísla uvedeného v tejto Zmluve k inému podniku poskytujúcemu služby elektronických komunikácií pred uplynutím doby viazanosti;
- (alej len "porušenie záväzku viazanosti").
- 6) DOÚ TOVANIE CENY: V dôsledku porušenia záväzku novej viazanosti Ú astníkom, vznikne Podniku vo i Ú astníkovi nový nárok na doú tovanie ceny. Doú tovanie ceny predstavuje paušalizovanú náhradu škody spôsobenej Podniku porušením záväzku viazanosti Ú astníkom. Paušalizovaná náhrada škody podľa predchádzajúcej vety pozostáva z celkovej sumy z avy (i) zo štandardných poplatkov za Služby (vrátane doplnkových služieb) podľa Cenníka a (ii) ak je predmetom tejto Zmluvy aj predaj zariadenia za akciovú cenu uvedenú v Tabu ke . 1, zo z avy z neakciovej ceny

zariadenia, ktorá predstavuje rozdiel medzi neakciovou maloobchodnou cenou zariadenia podľa Tabuľky 1 a akciovou kúpnu cenou poskytnutou Ú astníkovi podmienené na základe tejto Zmluvy ako benefitu za prevzatie záväzku viazanosti. Celková suma zavy, poskytnutej Ú astníkovi za prevzatie záväzku viazanosti na základe tejto Zmluvy, je uvedená v Tabuľke 1 (ale len „Základ pre doú tovanie ceny“); ak je predmetom tejto Zmluvy aj predaj zariadenia špecifikovaného v Tabuľke 2 na základe osobitných podmienok upravených v samostatnej časti tejto Zmluvy s označením „PREDAJ ZARIADENIA“, v Základe pre doú tovanie ceny nie je zahrnutá podmienené poskytnutá zava z ceny takéhoto zariadenia a jej vrátenie je upravené v samostatnej časti tejto Zmluvy s označením „PREDAJ ZARIADENIA“. Fakturovaná suma pre doú tovanie ceny bude vypočítaná ku dňu porušenia záväzku viazanosti podľa nižšie uvedeného vzorca, ktorý vyjadruje denné klesanie Základu pre doú tovanie ceny počas plynutia doby viazanosti až do dňa porušenia záväzku viazanosti podľa tejto Zmluvy:

Fakturovaná suma pre doú tovanie ceny = (Základ pre doú tovanie ceny/celkový počet dní doby viazanosti) x počet dní zostávajúcich do konca doby viazanosti.

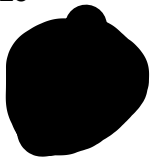
Doú tovanie ceny je splatné v lehote uvedenej na faktúre, ktorou je Ú astníkovi toto doú tovanie fakturované. Doú tovaním ceny zaniká záväzok viazanosti. Doú tovaním ceny nie je dotknutý nárok Podniku na náhradu škody presahujúcej výšku doú towanej ceny. K doú towanej cene bude pripočítaná DPH v zmysle platných právnych predpisov.

7) PREDAJ ZARIADENIA:

- a) Predmetom predaja na základe tejto časti Zmluvy je Zariadenie označené v Tabuľke 2 a rovnaké označenie predávaného Zariadenia je zároveň uvedené aj v tabuľke s názvom „SIM KARTA A ZARIADENIE“; ak je v Tabuľke 1 s názvom „SIM KARTA A ZARIADENIE“ uvedené aj iné Zariadenie ako v Tabuľke 2, na predaj takéhoto iného Zariadenia sa táto časť Zmluvy nevzťahuje. Ak v Tabuľke 2 nie je uvedený identifikátor Zariadenia, Podnik poskytne Ú astníkovi Zariadenie zvoleného modelu; pre takéto Zariadenie je identifikátor uvedený na preberacom protokole alebo priamo na obale Zariadenia alebo na samotnom Zariadení. Kúpna cena Zariadenia je rozdelená na akontáciu a 24 mesačných splátok vo výške podľa Tabuľky 2. Podnik pri uzavretí Zmluvy vystaví Ú astníkovi faktúru na celú kúpnu cenu Zariadenia. Variabilný symbol v Tabuľke 2 je zhodný s variabilným symbolom uvedeným na faktúre na celú kúpnu cenu Zariadenia. Podnik v dokumentoch súvisiacich so Zariadením môže uvádzať za účelom jeho označenia variabilný symbol podľa Tabuľky 2. Splatnosť jednotlivých mesačných splátok sa riadi splatnosťou platby za Služby a je uvedená v jednotlivých faktúrach za Služby vystavovaných Podnikom za zúčtovacie obdobia vymedzené v tabuľke s názvom „ADRESÁT – adresa zasielania písomných listín“ a v prípade zániku Zmluvy v časti Zmluvy o Službe vo faktúrach vydaných za týmto účelom.
- b) Mesačné splátky sa Ú astník zaväzuje uhrádzať v lehote splatnosti.
- c) Kúpna cena Zariadenia predstavuje rozdiel medzi Plnou cenou Zariadenia a Závou uvedenou v Tabuľke 2 tejto Zmluvy.
- d) Podnik poskytne Ú astníkovi Zavu z Plnej kúpnej ceny Zariadenia z dôvodu, že Ú astník prebral vo vzťahu k Službe podľa Tabuľky 1 záväzok viazanosti. Na základe uvedeného, nárok Ú astníka na Zavu v plnej výške je podmienený dodržaním záväzku viazanosti ako aj nenaplnením niektorej zo skutočností uvedených v tejto Zmluve, v dôsledku ktorých je Ú astník povinný vrátiť Podniku pomernú časť poskytnutej Zavy z Plnej kúpnej ceny Zariadenia.
- e) Ú astník je povinný vrátiť Podniku pomernú časť poskytnutej Zavy v nasledovných prípadoch: (i) Ú astník naplní niektorý z dôvodov kvalifikovaných v tejto Dohode ako porušenie záväzku viazanosti vo vzťahu k Službe podľa Tabuľky 1 počas trvania doby viazanosti vymedzenej v Tabuľke 1 (vrátane jej predženia v súlade s touto Dohodou); pomerná časť Zavy sa určí ku dňu naplnenia niektorého z dôvodov kvalifikovaných v tejto Dohode ako porušenie záväzku viazanosti vo vzťahu k Službe podľa Tabuľky 1; (ii) Zmluva zanikne v časti Zmluvy o Službe počas trvania doby viazanosti bez súhlasného zániku Zmluvy v časti Zmluvy o predaji Zariadenia, ak povinnosť vrátiť pomernú časť Zavy nevznikla v dôsledku porušenia záväzku viazanosti; pomerná časť Zavy sa vypočíta ku dňu zániku Zmluvy v časti Zmluvy o Službe.
- f) Výška pomernej časti Zavy z Plnej kúpnej ceny Zariadenia, ktorú je Ú astník povinný vrátiť Podniku, ak nastane niektorá zo skutočností uvedených v tejto Zmluve, sa určí na základe nasledovného vzorca: Pomerná časť Zavy z Plnej kúpnej ceny Zariadenia = (Zava/celkový počet dní doby viazanosti)*počet dní zostávajúcich do konca doby viazanosti od naplnenia niektorej z okolností uvedených v tejto časti Zmluvy, v dôsledku ktorých je Ú astník povinný vrátiť Podniku pomernú časť poskytnutej Zavy z Plnej kúpnej ceny Zariadenia.
Ú astník je povinný vrátiť Podniku pomernú časť Zavy z Plnej kúpnej ceny Zariadenia v lehote určenej v archopise, ktorý pre tento účel vystaví Podnik.
- g) Pre účely tejto časti Zmluvy („PREDAJ ZARIADENIA“) doba viazanosti podľa Tabuľky 1 v znení platnom pri uzavretí tejto Zmluvy sa uplatňuje počas celého jej plynutia bez ohľadu na prípadné neskoršie zmeny tejto Zmluvy v časti doby viazanosti, to znamená, že prípadné predženie alebo dohodnutie novej doby viazanosti k rovnakému alebo odlišnému rozsahu Služieb poskytovaných na základe tejto Zmluvy na telefónnom čísle nemá dopad na trvanie doby (doba viazanosti stanovenej v Tabuľke 1 Zmluvy v znení platnom pri jej uzavretí), počas ktorej od uzavretia tejto Zmluvy je Ú astník povinný plniť si svoje povinnosti vyplývajúce mu zo záväzku viazanosti na to, aby nestratil nárok na poskytnutie Zavy z Plnej kúpnej ceny Zariadenia.
- h) Podnik je oprávnený požadovať od Ú astníka predčasné splatenie celej zvyšnej časti Kúpnej ceny Zariadenia jednorazovo (jednorazové zosplatenie) a v lehote určenej a Podnikom oznámenej Ú astníkovi (strata výhody splátok), ak sa Ú astník omešká s úhradou o viac ako jednej splátky dlhšie ako tri mesiace. Podnik oznámi Ú astníkovi/Kupujúcemu uplatnenie práva na jednorazové zosplatenie najneskôr 15 kalendárnych dní vopred.

- i) Ú astník je oprávnený požiada Podnik o vyú tovanie zostávajúcich splátok Kúpnej ceny Zariadenia jednorazovo. Doru ením žiadosti Ú astníka, Ú astník stráca právo uhrádza Kúpnu cenu Zariadenia v splátkach, pokia sa zmluvné strany nedohodnú inak. Jednorazová úhrada zostávajúcej asti splátok Zariadenia nemá vplyv na povinnos Ú astník vráti Podniku pomernú as Z avy z Plnej kúpnej ceny Zariadenia, ak sú splnené podmienky pod a tejto Zmluvy.
- 8) **PRECHODNÉ USTANOVENIE:** Tento Dodatok tvorí neoddeliteľnú sú as Zmluvy. Ku d u ú inosti tohto Dodatku sa v plnom rozsahu ruší platnos a ú innos doteraz platného dodatku k Zmluve uzavretého medzi stranami, a zároveň zaniká právo Ú astníka na akékoľvek doteraz poskytované z avy spojené s prevzatím skoršieho záväzku viazanosti vo vz ahu k Službám poskytovaným na telefónnom ísle aktivovanom na SIM karte resp. eSIM profile okrem platnosti a ú inosti Zmluvy v skoršom znení v asti upravujúcej predaj zariadenia vrátane poskytnutej z avy a povinnosti doplatiť kúpnu cenu zariadenia poskytnutého Ú astníkovi na základe Zmluvy v skoršom znení a vráti pomernú as z avy z ceny takéhoto zariadenia v súlade so Zmluvou v skoršom znení, ktoré zostávajú zachované v plnom rozsahu, ak na základe Zmluvy v skoršom znení bolo Ú astníkovi predané zariadenie. Pokia sa Podnik a Ú astník nedohodnú inak, po uplynutí doby viazanosti, na ktorú bol tento Dodatok dojednaný, bude Podnik na základe Zmluvy uzatvorenej na dobu neur itú poskytova Ú astníkovi Služby v súlade s dojednaním uvedeným v tomto Dodatku alebo v Zmluve, a to bez viazanosti, za štandardnú cenu pod a aktuálneho Cenníka.
- 9) **PLATNOS , Ú INNOS DODATKU A MOŽNOS ZMENY ZMLUVY:** Tento Dodatok nadobúda platnos a ú innos d om jeho podpisu oboma zmluvnými stranami. Doba viazanosti uvedená v Tabu ke .1 tohto Dodatku sa v prípade prerušenia poskytovania Služieb Podniku na základe žiadosti Ú astníka alebo na základe využitia práva Podniku preruší alebo obmedzí Ú astníkovi poskytovanie Služieb vyplývajúceho z príslušných právnych predpisov alebo Všeobecných podmienok, automaticky pred ťi o obdobie zodpovedajúce skuto nému trvaniu prerušenia poskytovania Služieb Podniku (po ítané v d och), kedy doba viazanosti neplynie. Zmluvu je možné meni niektorým zo spôsobov uvedených v Zmluve, Všeobecných podmienkach alebo Cenníku. Zmena programu Služieb uvedeného v tabu ke .1 tohto Dodatku je možná len so súhlasom Podniku. Podnik a Ú astník sa dohodli na ur ení dôvodov podstatnej zmeny zmluvných podmienok tak, že tieto dôvody sú obsahom asti Všeobecných podmienok upravujúcich zmenu Zmluvy.
- 10) Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade zmeny sadzby dane z pridanej hodnoty je Podnik oprávnený ktorúkoľvek z kone ných cien služieb Podniku upravi tak, že k základu dane (cene bez DPH) uplatní sadzbu dane z pridanej hodnoty aktuálnu v ase vzniku daovej povinnosti Podniku.
- 11) **SPRACÚVANIE OSOBNÝCH ÚDAJOV:** Podnik sa zaväzuje spracúva osobné údaje výlu ne na ú ely, na ktoré boli získané. V prípade zmeny ú elu spracovania osobných údajov si na túto zmenu vyžiada osobitný súhlas. Viac informácií o používaní osobných údajov možno nájs na www.telekom.sk/osobne-udaje.
- 12) Podnik ponúkol Ú astníkovi možnos pri podpise a uzavretí tohto Dodatku využiť technické zariadenie v Predajnom mieste Podniku.
- (i) Ak Ú astník túto možnos využil, je tento Dodatok uzavretý v písomnej forme a podpísaný digitalizovaným podpisom Podniku a Ú astníka prostredníctvom daného technického zariadenia. Ú astník vyhlasuje, že bol pred uzavretím Dodatku Podnikom informovaný o podstate digitalizovaného podpisu, najmä o tom, že digitalizovaný podpis Ú astníka je jeho vlastnoru ným podpisom preneseným na Dodatok prostredníctvom technického zariadenia ako jedine ný technický záznam vytvorený len pre ú ely tohto Dodatku a tvoriaci jeho trvalú neoddeliteľnú sú as . Ú astník súhlasí so spracúvaním záznamu svojho digitalizovaného podpisu jeho priradením k podpísanému dokumentu na ú el uzavretia a plnenia Dodatku. Tento záznam o digitalizovanom podpise Ú astníka nebude využitý na žiadne iné ú ely, a to ani samostatne, ani v spojení s iným dokumentom. Uzavretím Dodatku takýmto spôsobom nie je dotknutá platnos Dodatku, ani jeho písomná forma a takto podpísaný Dodatok má silu originálu.
- Ak Ú astník využil možnos poslania rovnopisu tohto Dodatku do e-mailu ur eného Ú astníkom, Podnik odovzdá Ú astníkovi jeden rovnopis Dodatku pri jeho podpise vo forme trvalého nosi a na e-mail ur ený Ú astníkom a uvedený ako kontaktný e-mail v asti identifikácie Ú astníka tohto Dodatku. Dodatok bude ako príloha e-mailu chránený heslom pred jeho otvorením neoprávnenými osobami, ktoré Podnik doru í Ú astníkovi formou SMS na mobilné telefónne íslo ur ené Ú astníkom a uvedené ako kontaktné mobilné íslo v asti identifikácie Ú astníka tohto Dodatku. Ak Ú astník požiadal pred podpisom tohto Dodatku o odovzdanie jedného rovnopisu tohto Dodatku v listinnej forme, je mu popri rovnopise zaslaním do e-mailu odovzdaný aj rovnopis v listinnej forme. Inak Podnik odovzdá Ú astníkovi iba jeden rovnopis Dodatku v listinnej forme.
- (ii) Ak Ú astník túto možnos nevyužil, je tento Dodatok uzavretý v písomnej forme a podpísaný vlastnoru nými podpismi Podniku a Ú astníka zachytenými na Dodatku priamo, bez použitia technického zariadenia, pri om Ú astníkovi je zo strany Podniku odovzdaný jeden rovnopis tohto Dodatku v listinnej forme.

03.12.2025



Podpísané elektronicky Obec Lubiša -
dňa 03.12.2025 o 14:20

Slovak Telekom, a.s. v zastúpení



STAVENA MOBILE s.r.o., Gemerská 2068/3, Košice, 040
11, ICO:53468597

Firma / meno priezvisko zákazníka

Obec ubiša